



Iglesia Apostólica de San Pedro Sula

Sucesión apostólica

Nosotros, como los santos de Dios, llenos del Espíritu Santo y bautizados en el nombre de Jesús de acuerdo con el mandamiento de nuestro Señor Jesucristo (**Juan 3: 1-5**) y por la enseñanza de sus fieles apóstoles (**Hechos 2:38, 8: 12-16, 10: 44-48, 19: 1-6, 22:16**), si el deseo de estar en el mismo espíritu y enseñanza, como fue una vez entregada a los santos (**Judas 1:3**).

We as the saints of God, filled with the Holy Ghost and baptized in Jesus name according to the commandment of our Lord Jesus Christ (John 3:1-5) and by the teaching of His faithful Apostles (Acts 2:38, 8:12-16, 10:44-48, 19:1-6, 22:16), should desire to be in the same spirit and teaching as it was once delivered to the Saints (Jude 1:3).

Judas 1:1 Judas, siervo de Jesucristo, y hermano de Jacobo, a los llamados, santificados por Dios el Padre y preservados en Jesucristo: 2 Misericordia y paz y amor os sean multiplicados. 3 Amados, por la gran solicitud que tenía de escribiros tocante a **la común salvación**, me ha sido necesario escribiros exhortándoos a **que contendáis ardientemente por la fe que ha sido una vez dada a los santos.** 4 Porque ciertos hombres han entrado encubiertamente, los cuales desde antes fueron ordenados para esta condenación, hombres impíos, que cambian la gracia de nuestro Dios en libertinaje, **negando al único Señor Dios, y a nuestro Señor Jesucristo.**

1 Jude, the servant of Jesus Christ, and brother of James, to them that are sanctified by God the Father, and preserved in Jesus Christ, and called:

2 Mercy unto you, and peace, and love, be multiplied.

3 Beloved, when I gave all diligence to write unto you of the common salvation, it was needful for me to write unto you, and exhort you that ye should earnestly contend for the faith which was once delivered unto the saints.

4 For there are certain men crept in unawares, who were before of old ordained to this condemnation, ungodly men, turning the grace of our God into lasciviousness, and denying the only Lord God, and our Lord Jesus Christ.



Iglesia Apostólica de San Pedro Sula

Sucesión apostólica

La iglesia primitiva no fue segregada por demoninaciones o sectas: fue obedecer la doctrina de los apóstoles o no eras cristiano. Todo lo que necesitamos establecer para construir el reino de Dios en la tierra se nos da en las Escrituras.

The early Church was not segregated by denominations or sects - it was either obey the doctrine of the Apostles or you were not Christian. Everything we need to put in place to build God's Kingdom on Earth is given to us in the Scriptures.

Romanos 16:17 Y os ruego hermanos, que señaléis a aquellos que causan divisiones y escándalos en **contra de la doctrina que vosotros habéis aprendido**; y que os **apartéis de ellos**.
18 Porque los tales, no sirven a nuestro Señor Jesucristo, sino a sus propios vientres; y con palabras suaves y lisonjas engañan los corazones de los simples.

Romanos 16:17 Now I beseech you, brethren, mark them which cause divisions and offences contrary to the doctrine which ye have learned; and avoid them. 18 For they that are such serve not our Lord Jesus Christ, but their own belly; and by good words and fair speeches deceive the hearts of the simple.

1 Timoteo 1:1 Pablo, apóstol de Jesucristo por mandato de Dios nuestro Salvador, y del Señor Jesucristo, nuestra esperanza, 2 a Timoteo, mi verdadero hijo en la fe: Gracia, misericordia y paz, de Dios nuestro Padre y de Cristo Jesús nuestro Señor. 3 Como te rogué que te quedases en Éfeso, cuando partí para Macedonia, **para que exhortases a algunos que no enseñen diferente doctrina**, 4 ni presten atención a fábulas y genealogías sin término, que acarrean disputas en vez de edificación de Dios que es en la fe; así te encargo ahora.

1 Timothy 1:1 Paul, an apostle of Jesus Christ by the commandment of God our Saviour, and Lord Jesus Christ, which is our hope;

2 Unto Timothy, my own son in the faith: Grace, mercy, and peace, from God our Father and Jesus Christ our Lord.

3 As I besought thee to abide still at Ephesus, when I went into Macedonia, that thou mightest charge some that they teach no other doctrine,

4 Neither give heed to fables and endless genealogies, which minister questions, rather than godly edifying which is in faith: so do.



Sucesión apostólica

2 Timoteo 2:1 Tú, pues, hijo mío, esfuérzate en la gracia que es en Cristo Jesús. 2 Y lo que has oído de mí ante muchos testigos, esto **encarga a hombres fieles** que sean idóneos para **enseñar también a otros**. 3 Tú, pues, sufre aflicciones como fiel soldado de Jesucristo. 4 Ninguno que milita se enreda en los negocios de esta vida; a fin de agradar a aquel que lo escogió por soldado.

2 Timothy 2:1 Thou therefore, my son, be strong in the grace that is in Christ Jesus.

2 And the things that thou hast heard of me among many witnesses, the same commit thou to faithful men, who shall be able to teach others also.

3 Thou therefore endure hardness, as a good soldier of Jesus Christ.

4 No man that warreth entangleth himself with the affairs of this life; that he may please him who hath chosen him to be a soldier.

2 Timoteo 2:15 Estudia con diligencia para presentarte a Dios aprobado, como obrero que no tiene de qué avergonzarse, **que traza bien la palabra de verdad**. 16 Mas evita profanas y vanas palabrerías; porque irán en aumento para mayor impiedad.

2 Timoteo 2:15 Study to shew thyself approved unto God, a workman that needeth not to be ashamed, rightly dividing the word of truth.

16 But shun profane and vain babblings: for they will increase unto more ungodliness.

2 Timoteo 4:1 Te requiero, pues, delante de Dios, y del Señor Jesucristo, que ha de juzgar a los vivos y a los muertos en su manifestación y en su reino: 2 **Predica la palabra**; insta a tiempo y fuera de tiempo; redarguye, reprende; exhorta con toda paciencia y doctrina. 3 Porque vendrá tiempo cuando no **sufrirán la sana doctrina**; antes, teniendo comezón de oír, se amontonarán **maestros conforme a sus propias concupiscencias**, 4 y apartarán **de la verdad** sus oídos y se volverán a las fábulas.

2 Timothy 4:1 I charge thee therefore before God, and the Lord Jesus Christ, who shall judge the quick and the dead at his appearing and his kingdom;

2 Preach the word; be instant in season, out of season; reprove, rebuke, exhort with all longsuffering and doctrine.

3 For the time will come when they will not endure sound doctrine; but after their own lusts shall they heap to themselves teachers, having itching ears;

4 And they shall turn away their ears from the truth, and shall be turned unto fables.



Sucesión apostólica

Tito 1:1 Pablo, siervo de Dios, y apóstol de Jesucristo, conforme a la fe de los escogidos de Dios y el conocimiento de la verdad que es según la piedad, 2 en la esperanza de la vida eterna, la cual Dios, que no puede mentir, prometió desde antes del principio de los siglos, 3 y manifestó a sus tiempos su palabra **por medio de la predicación** que me es encomendada por mandamiento de Dios nuestro Salvador, 4 a Tito, mi verdadero hijo en la común fe: Gracia, misericordia y paz, de Dios Padre y del Señor Jesucristo nuestro Salvador. 5 Por esta causa te dejé en Creta, para que corrigieses lo deficiente, y **ordenases ancianos en cada ciudad**, así como yo te mandé;

1 Paul, a servant of God, and an apostle of Jesus Christ, according to the faith of God's elect, and the acknowledging of the truth which is after godliness;

2 In hope of eternal life, which God, that cannot lie, promised before the world began;

3 But hath in due times manifested his word through preaching, which is committed unto me according to the commandment of God our Saviour;

4 To Titus, mine own son after the common faith: Grace, mercy, and peace, from God the Father and the Lord Jesus Christ our Saviour.

5 For this cause left I thee in Crete, that thou shouldest set in order the things that are wanting, and ordain elders in every city, as I had appointed thee:

Paul instruyó a Titus a ordenar a los ancianos en todas las ciudades: fue nombrado por Paul para hacerlo. Así es como la Iglesia Apostólica tiene éxito en la próxima generación.

Paul instructed Titus to ordain Elders in every city – he was appointed by Paul to do so. This is how the Apostolic Church succeeds to the next generation.

Qualifications of Elders

Qualifications of Elders

Tito 1:6 el que fuere **irrepreensible**, marido de **una esposa**, que tenga hijos fieles, que no estén acusados de disolución, o rebeldía. 7 Porque es necesario que el obispo sea irrepreensible, como administrador de Dios; no arrogante, no iracundo, no dado al vino, no pendenciero, no codicioso de



Sucesión apostólica

ganancias deshonestas; 8 sino hospitalario, amante de lo bueno, sobrio, justo, santo, templado; 9 retenedor de la palabra fiel como le ha sido enseñada, para que también pueda exhortar con **sana doctrina**, y convencer a los que contradicen.

6 If any be blameless, the husband of one wife, having faithful children not accused of riot or unruly.

7 For a bishop must be blameless, as the steward of God; not selfwilled, not soon angry, not given to wine, no striker, not given to filthy lucre;

8 But a lover of hospitality, a lover of good men, sober, just, holy, temperate;

9 Holding fast the faithful word as he hath been taught, that he may be able by sound doctrine both to exhort and to convince the gainsayers.